

HISTOR ADMIRABL

DEMEUS AR BOUDEDÉO

Pehini, abaoue maro hor Zalver ne ra nemet
bale nos ha deiz ac'hann da fin ar bed,
abalamour d'an affronteri an devoa bet en
andret hor Zalver Jesus-Christ, pehini, pa
voa o vont d'ar maro a falvezas dezàn dis-
quiza var e stal, hac e teuas d'en rebuti evel
eur scelerat.

Var ton : Guerz Santez Anna.

Asistantet enorabl, tostaït da glèvet
Ar vuez pitoyapla a voe biscoas ar bed;
An histor zo truezus demeus ar Boudedeo,
A zo nòz-deiz o vale aboe hor Zalver maro.

Eus a tribu Nephtali, a guèr Jerusalem,
Voa ganet Absarius, carguet a anathem;
Dont a ras ar bed-mà en amzer Herodes,
A felveas massacri Jesus, Mab ar Verc'hez.

Va zad a voa ur c'halve, va mam kemenerez
Hac a laboure en templ da ober broderes;
Ha va c'herent am desqas da lenn leor al lezen,
Hac hini ar Brofetet iveau a dra certen.

Turferant, nomme d'apres une légende Athasverus, à
apès m'dapteire, Buttadocus, cordommer à Jerusalem.
Note de Loret, Impr. Voy. 62.

Goude e voen demeet va c'herent afin,
Da eur vreg fur a prudent a tribu Benjamin,
A bini'm boe tri buguel en amzer ma teuas
Autrou Sant Yan Badezour d'annonç ar Messias.

Sant Yan a gconvertissas calz eus ar bayanet
Pere voa idolatret, caledet er pec'het!
Dec mil den en eun devez en deveus badeet,
Me, va greg, va bugale e voamp bet o velet.

Va greg a lavaras din : va fried, emezi,
Lekomp en em vadezi, enont è ar Messi ;
Ha me o respont dez i gant un ear direspet :
Na ni nac hor bugale ne vimp qet badeet.

Aben eun nebeut goude Sant Yan voe dibennet
Dre urs roue Herodes, eun den cruel meurbed,
Ha ma teuas hor Zalver evit rèn en e blaç ;
Hac a ras dre ar c'chanton calz a viraclou bras.

Clèvet e meus bet Jesus alies o sermon,
Hep ne meus bet profidet eus e bredisication ;
Va-unan e voa presant p'en d'oa rassaziet,
Dec mil den gant bemb bara ha goudeze pesquet.

Me boudedeo maleürus a velas c'hoas souden
Jesus o ressucita Lazar, breur Madalen,
Ha güelet dibossedi calz a dud possedet,
Ha sivoas din, pec'her bras, ne meus tam. profitet.

Aben eun nebeut goude voe Jesus kemeret
Gant calz a Judevien er jardin Olivet,
Ha condaonet gant Pilat da rancout da zouguen
Ar groas ponner ha mezus evit ar bec'herien.

Pa voe ar groas achuet, hor Zalver voe samet,
Da vont da venez Calvar da vea crucifiet :
O velet an dud o redec, me guemer va buguel,
Ha me mont da dai an nôr pa yê en da vervel.

Cetu Jesus o tremen neuze abiou va zi,
Pehini en tal ya stal a deu da reposi,
Ha me lavarat deàn gant eur gomz arrogant,
Qè allesse eus va stal, te zo eun den mechant.

Ganes on dizenoret gant da iffronteri,
Pa qüelàn o reposi amàn e tal va zi :
Querz alesse, den ingrat, eos sorcer milliguet,
Querz alesse d'ar maro, pe c'heus he meritet.

Jesus a respontas din gant cur voez truezus:
Mont a ran da bartia, den fall, den maleürus,
Me reposo gant va Zad, te valeo bepret
Dre bëvar c'horn ar bed-mâ ac'han da fin ar bed.

Ia, te veleo ac'han d'ar jujamant,
Hac er c'hoste deo d'am Zad am velo suramant
O varni ar bec'herien pere voa condaonet
Da vont d'ar flamou gries, ar re just d'ar joaüstet.

Pa glèvis comzou Jesus, va c'halon voa touchet,
Ra me rîi va bugale eun instant d'am pried,
Ma velis ar Veronic o sec'hi bisach Jesus,
Ha chom en he mouchouer e boltret truezus.

He ellout n'em arrêté c heuillis hor Zalver,
Hac e velis va Jesus ha calz graguez santel :
Ar bourrevien d'ar Verc'hez o deveus lavaret:
Cetu amâ an tachou ma vo ho Mab staguet.

P'am boe güelet hor Zalver o vervel var ar groas
E creis etre an daou laer carguet a boanniou bras,
Ha me commanç va beach gant calz eus a anqen,
O tont da laret adieu da guær Jerusalem.

Sònjit eta, Bretonet, peguement a c'hlac'hар
En deus ar Boudedeo bremà var an douar !
Rancout qüittat e gartier, e vreg, e vugale,
Hep qimiadi diouto, evit atao bale.

Pa en devoe haleet eun nombr a vlaveziou,
Ec'èruas en Egypt, pel bras demeus e vrò,
Eno e mà ar Mor-Rus, elec'h moe tremenet
Moyses gant pobl Doue, hep cavout drouc ebet.

Mont a ris eus ac'hane da enezen Candi,
Elec'h emedi en noas an dud a zo enni:
Eno e velis eun tad o trec'hi a damou
E verc'h evit sacrific da rêu d'o doueou.

Mont a ris da Malhodo, e pelec'h eus tud drol,
Pere a ador Doue hac an diaoulou oll;
Pedi reont Doue da gaout prosperite,
Hac an diaoul a bedont ne rai qet drouc dèze.

Güelet e meus er Japon ur vam meuabet cruel,
Aini'deuas da laza, sivoas, e daou buguel.
Er vrò-ze è permettet laza ar bugale
Pa n'o deus quet a vara da rêu dèze.

Goude'qemeris an hent da vont d'an Enezi,
D'an Americ, d'an Asi, ha neuze d'an Turqi
Ar graguez eus var vrò-se a vale d'an arme,
Hac an ezac'h o deus soign demeus ar vugale.

Eno emedi ar c'his da laza ar botret,
Nemet unan dre famill na ve james miret.
B'eo deus eur rouanez a ro commandamant
Da laza an oll botret, hep caout dê nep damant.

Er guær eus a Garniol eus ur c'his drol meurbet
Rac eno an dud yaouanc, pa vezont eureujet,
E râncô ar vreg yaouanc, nôs qenta e heured,
Mont da gousqet gant ar prinç, vit bea enoret.

Bet on ebars eur c'hood hanvet Cisaria,
Elec'h ma eller bale cant Jéo d'an neubeuta
Hep cavet dour da eva, na feunteun, na rivier,
Ar pez zo goal incomod da oll dud ar c'hartier.

Monet a pis c'hoas pelloc'h, d'ar guær a Vosopa
Pini zo eus he divoal eur prinç eus an drola:
Ur vanden chaç a merc'het en deus evit gardou,
Ha n'en deus qen soudardet evit disen e vrô.

Ac'hane'yis da eur guær zo hanvet Estopet,
Elec'h ma zeus serpanted ha loened vil meurbet
Zo quer teo ha corf un den sur ma vent mezuret
O deveus d'an neubeuta daou-uguent troated het

Er spaç demeus a gant vloas ez on bet o vale,
Ha me èruont adare em brô hac em c'hontre :
Allas ! maro voa va greg coulz ha va bugale,
Ha den ebet eus va brô certen n'am anavee.

Neuze e teuis da Rom, ebars an Itali,
En amzer-ze e voa calz eus a c'hlac'har enni ;
Güelet'ris marzeria nombr bras a gristenien,
En defot ne renoncent d'o feiz ha do lezen.

Me a vale var ar mòr coulz ha var an douar,
Ha me partiel neuze evit ar Franç, bro rar?
E Marseil, Bourdel, Paris, Niort, Naonet, Lyon
Ac'hane da Vreiz-Izel, d'ar guær vrao a Rôazon.

Guelet e meus Montroulez ne voa nemet eur c'hood
Ha güelet Brest ha Qemper ebars en douar prat
Ha güelet ar gær a Is en e frosperite,
Hac ar gær a Lexovi a meus güelet ive.

Güelet e meus Breiz-Izel en coad ha meneziou,
Ma zoat evel sovajet neuze ebars er vrô ;
Me a vel calz a guériou er vro-ze batisset,
A ra calz a chenchamant abaoue ma zon bet.

Me vel ar guær a Roazon eur guær gaer batisset
Dol, Güené ha Sant-Malo, Dinan hac an Naonet
Sant-Brieuc ha Landreguer, Lannion, Montroulez
Castel-Pol ha Lesneven ha Landerne iveau.

Ar c'hæriou ze meus güelet e coad hac e prajou
Pa deuis d'ober va veach qenta ebars er vrô;
Cetu batisset Qemper, ha Brest ha Recouvranc,
Qemperle, Moelan, Kerabes ebars en assuranc.

Anfin, pa on condaonet gant Doue da vale,
Me zo bet en em gavet e creiz meur a arme;
Canoliou ha fusillou, clezeyou, sabrennou,
Netra ne dê bet capabl de rî din ar maro,

Bet on ebars en listri a zo bet perisset,
Hac an dud a voa enne a meus güelet beuzet,
Ha me hanvet Boudedeo n'em bije drouc ebet
Comzou Doue a râncou bea accomplisset.

Condaonet e zon gantà da chom var an douar;
Comprenit oll christenien, emà zo din glac'har!
Va zourmanchou er bed-mà biqen na échuo
Qen a deui Doue da varn ar beo hac ar maro.

Ai som eus a hemp goennec so em godeI bepret
James ganet nep seurt clevet me ne don attaqueI
Bet on ebars en broyou elec'h moa ar vocen,
Hep na zeus staguet ouzin na clenvet nac anquen.

Va boutou na va dillat james na uzont quet,
Dre permission Doue a meus bet offanceI
Peder guech a meus redet pèvar horn ar bed-mà,
Ha guelet e meus ive cals chenchamant ennà.

Bremà e zon comanceI da redec a bempet,
Hep ne don ambarasset gant dibri na cousset ;
Güelet a meus bet broyou zo bet oll revinet
Ha calz demeus a guærrou gant ar gurun dèvet.

Ne meus quet calz amzer evit chom da barlant
Me a gred e ma va zreïd vargore glaou ardant,
Nan, ne zeus nemet Doue a elfe disclèria
Ar boanniou bras a souffràn querquet ma reposà.

Pebes maleur è din-me bea bet rebutet
Demeus a guichen va stal Jesus Salver ar bed
Pa voa o vont d'ar maro, da zont da zisquiza
Ha me neuze dre valeur a zeuas d'e zispriza.

Emà è ar maleur bras a meus var ar bed-mà !
Emon atao o vale ouspen trivac'h cant vla,
Ha c'hoas e ranqàn bale ac'han da fin ar bed :
Pedit Doue evidon, ma zin d'ar joaüstet.

FIN

